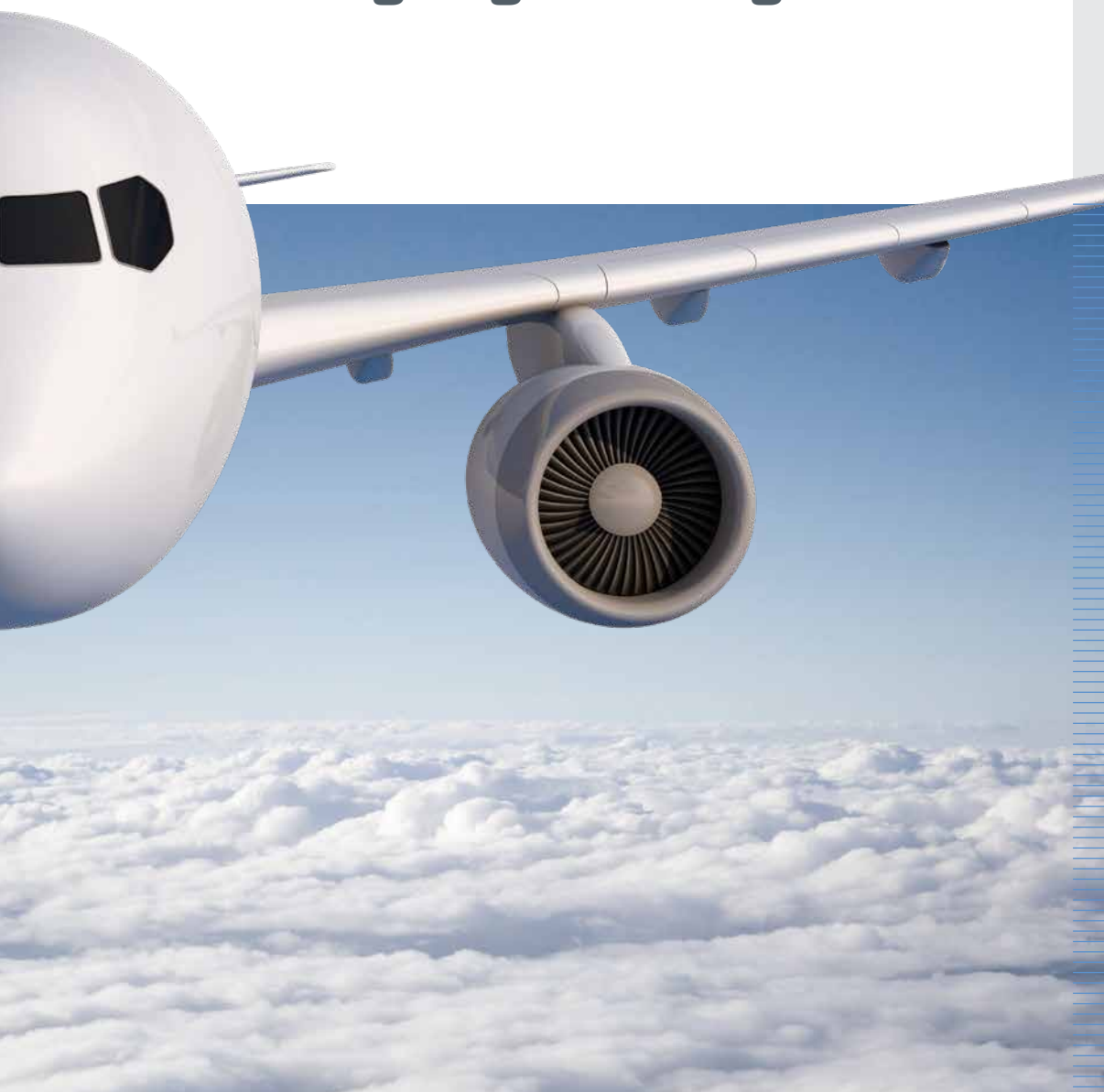


**DIEHL**  
Aviation

**Climbing higher. Together.**



Ein Teilkonzern der Diehl-Gruppe



# **Climbing higher. Together.** **Wenn Passion für die** **Luftfahrt auf die Liebe** **zur Perfektion trifft.**

**Diehl Aviation ist einer von fünf Teilkonzernen der Diehl-Gruppe, die als Familienunternehmen in mehreren Industriebranchen mit rund 16.000 Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern weltweit tätig ist.**

Diehl Aviation ist ein global tätiges Unternehmen mit Menschen, die die Leidenschaft für Aviation und das Streben nach Exzellenz eint. Als internationaler Zulieferer für Avionik und Kabinenintegration der ersten Ebene – First Tier Supplier – ist Diehl Aviation in der Luftfahrtindustrie ein angesehener Partner. Die partnerschaftliche Ausrichtung hat dabei in der Vergangenheit viele wegweisende Entwicklungen möglich gemacht. Diehl Aerospace mit den Bereichen Avionik und Kabinenbeleuchtung ist ein Joint Venture von Diehl Aviation und dem französischen Unternehmen Thales und ein besonderes Beispiel für die lebendige Partnerkultur von Diehl Aviation.

Das Portfolio von Diehl Aviation umfasst Avionik und Kabinenausstattung inklusive Bordküchen, Bordtoiletten und Monummente, Sanitärösungen für Flugzeuge, Brandschutz, Wasserversorgung und Klimatisierungen sowie umfangreiche Retrofit-Lösungen. Dank des weltweiten Kundendienstes sind die Produkte von Diehl Aviation über den gesamten Lebenszyklus des Flugzeugs in besten Händen.

Zu den Kunden von Diehl Aviation zählen nahezu alle namhaften Flugzeughersteller: von Airbus und Boeing über Bombardier, Embraer bis hin zu Gulfstream. Diehl Aviation ist darüber hinaus auch Lieferant für Hersteller verschiedener Militärprogramme wie Tiger, Eurofighter und A400M.



Liebe Leserin, lieber Leser,  
sehr geehrte Interessenten an Diehl Aviation,

im Zuge unseres aktuellen Re-Brandings haben wir uns für einen neuen Namen entschieden:  
Diehl Aviation. Ein erstes sichtbares Zeichen halten Sie mit dieser Broschüre in der Hand.

Unsere neue Marke verstärkt die weitere Integration aller Unternehmen, die bereits in der Vergangenheit unter dem Dach des Teilkonzerns als Zulieferer für die Luftfahrtindustrie tätig waren. Auch Diehl Aerospace ist Teil dieses integrierten Teilkonzerns, wird aber als Gemeinschaftsunternehmen mit Thales weiterhin unter ihrem bisherigen Namen firmieren.

Was bedeutet die Einführung der neuen Marke für unsere Kunden und Partner? Das Re-Branding war Vorbote einer weiter gehenden Integration unseres Unternehmens. Damit sind wir mit einem ganzheitlicheren Auftritt sichtbar.

Diehl Aviation wird als integriertes Unternehmen in Zukunft noch effizienter an wegweisenden Innovationen arbeiten. Und natürlich gilt: Wir werden sicherstellen, dass die Liefertreue und Qualität über alle Produkte hinweg gewährleistet ist. Darauf können Sie sich verlassen.

Mit unserem neuen Markenauftritt und den kommenden strukturellen Veränderungen beginnen wir ein neues Kapitel unserer Unternehmensgeschichte. Schön, dass Sie mit an Bord sind. Ich freue mich darauf, Sie weiterhin begleiten zu dürfen.

Es grüßt Sie herzlich

Ihr

Rainer von Borstel

# Inhalt

Lösungen, die begeistern	6
Avionik	14
Kabinenbeleuchtung	18
Kabinenausstattung	22
Galleys und Monumente	26
Sanitärösungen	30
Brandschutz und Wasserversorgung	34
Klimatisierung	36
Retrofit-Lösungen	38
Innovationen	40
Services	42
Plattformen und Standorte	44
Anhang: Gesamtübersicht	46

## **Funktion trifft auf individuelle Ästhetik - die Kabine als Gesamtkunstwerk.**



### **Wohlfühlfaktor Licht.**

Als innovativer Systemlieferant aller großen Flugzeughersteller entwickelt Diehl Aviation ständig neue Ideen – und lässt diese auch Realität werden. So kann heute jede Kabine mit modernster Technologie individuell gestaltet werden. Durch die Anpassung der Beleuchtung an den veränderten Tagesrhythmus lässt sich beispielsweise der Biorhythmus der Passagiere sanft auf die Tageszeit am Zielort einstellen. Mit Digital Printing kann die komplette Verkleidung mit hochaufgelösten Motiven individuell bedruckt werden – kratzfest, flexibel und extrem leicht. Das nächste Kapitel: Smart Surface Visualization. Mit speziellen Projektoren und intuitivem Content-Management können zukünftig Inhalte völlig frei in der ganzen Kabine inszeniert werden.







## Hygiene und Komfort auf kleinstem Raum - am besten berührungslos.



### Der beste Platz, um das Thema Komfort neu zu definieren.

Ein Waschaum ist ein besonderer Ort. Fast jeder Passagier betritt ihn irgendwann – und verlässt ihn mindestens ebenso gerne wieder. Dabei hat der Waschaum das Potenzial, zum Aushängeschild einer jeden Airline zu werden. Diehl Aviation hat die Aufwertung der Waschräume bereits mit vielen funktionalen und ästhetischen Merkmalen vorangetrieben. Berührungslose Bedienelemente stellen unter hygienischen Gesichtspunkten einen weiteren Meilenstein dar. Doch für Diehl Aviation geht es im Dienst der Airlines auch darum, Waschaumlösungen zu konzipieren, die trotz räumlicher Reduktion zugunsten von mehr Sitzplätzen mit deutlich mehr Komfort aufwarten können.

## **Die Zutaten für mehr Umweltschutz und mehr Sicherheit: Wasser, Stickstoff und ein ausgezeichneter Rauchmelder.**



### **Umweltschutz und Brandschutz haben sich in der Vergangenheit nicht immer gut vertragen. Höchste Zeit für eine neue Ära.**

Halone im Löschmittel haben keine Zukunft. Aus gutem Grund: Denn Halogenkohlenwasserstoffe schädigen die Ozonschicht. Längst gibt es umfangreiche Verbote. Auch bei Zulassungen von neuen Flugzeugtypen darf ab 2024 kein Halon mehr als Löschmittel eingesetzt werden. Diehl Aviation ist der erste und bis dato einzige Hersteller, der eine umweltfreundliche und sichere Alternative nach dem Minimum Performance Standard (MPS) anbietet. Der Clou ist die Vermischung von Wasser und Stickstoff in einem einzigen Rohrsystem. Das Ergebnis: Selbst die Explosion einer Spraydose kann hochwirksam und umweltfreundlich bekämpft werden.







IOR\_1

NG-GATE

techSAT

AUX\_1

VO

ISTRN

PSU

MAIN POWER

SLAT

FLAP

AD

AE

AF

AA

AB

AC

DIEHL  
A300 XWB 870C  
1144880000  
1144880000  
1144880000  
1144880000  
ATTENTION  
HIGHER PROTECTION  
LEVEL REQUIRED  
FOR THIS  
EQUIPMENT

ESD

## Mit den Hochauftriebs- systemen von Diehl Aviation beginnt fast jeder Flug.



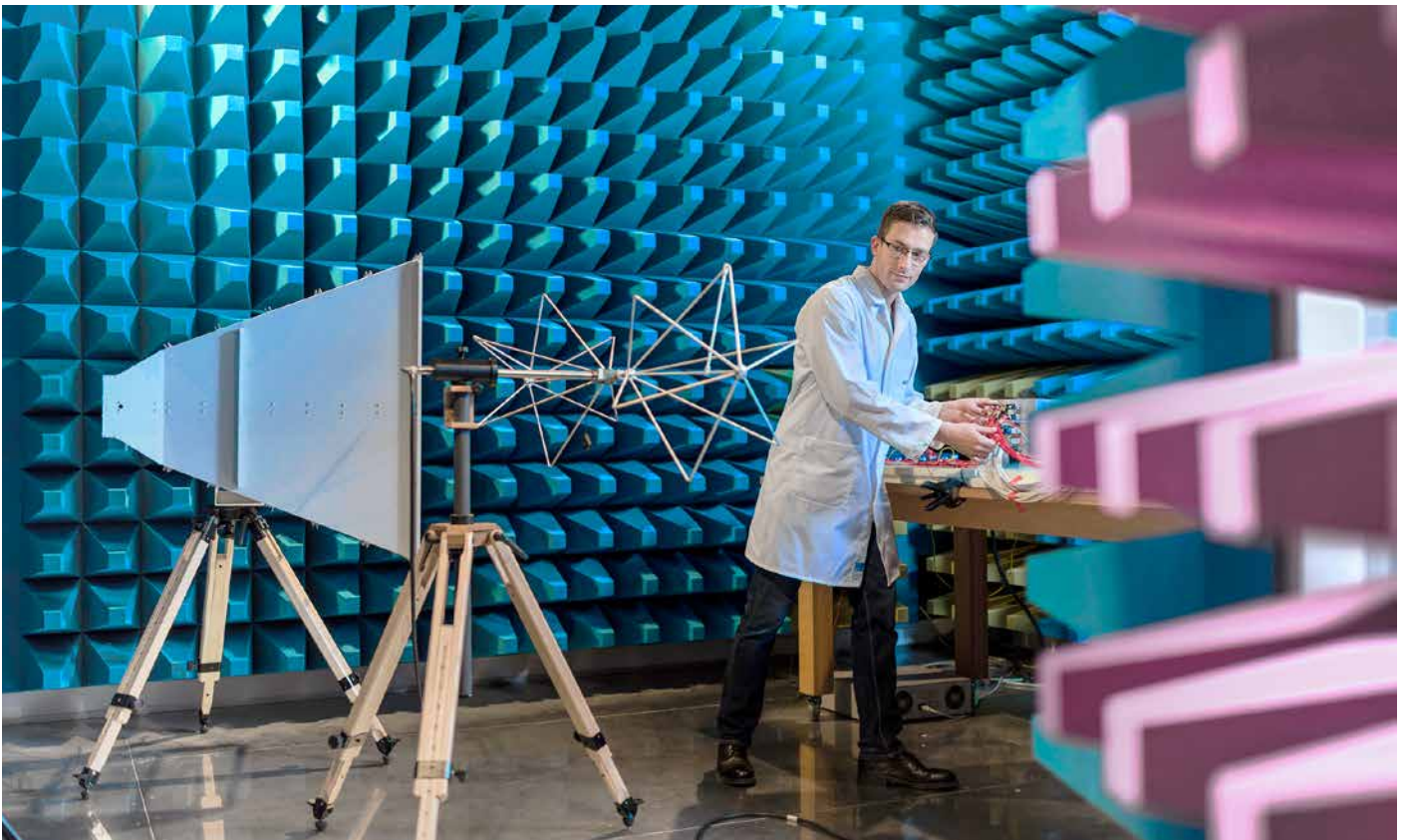
**Die Steuerung von Landeklappen und Vorflügelklappen ist das Ergebnis eines komplexen Systems: hier ein Hebel, da etliche Sensoren, dort ein Computer. Darauf ist Verlass.**

Zigtausende von sicheren Starts und Landungen sind die beste Auszeichnung für Diehl Aviation als Partner der Luftfahrt. Insbesondere bei sicherheitsrelevanten Systemlösungen beweist das Unternehmen seit Jahrzehnten, dass es nicht ohne Grund als bevorzugter Partner mit an Bord ist. Es sind Produkte wie diese, die den Unterschied ausmachen. Obwohl man es ihnen nicht ansieht – Gehäusen, Platinen, Sensoren –, die Systeme von Diehl Aviation halten noch heute, was sie vor Jahren versprochen haben: maximale Sicherheit und Zuverlässigkeit! Auch in Zukunft. Deshalb werden bewährte Systeme kontinuierlich weiterentwickelt.

## Avionik basiert auf zwei Säulen: Know-how und Verantwortung.

---

Auf Herz und Nieren: Umfangreiche Testverfahren sind ein wichtiger Bestandteil der Qualitätssicherung.



### **Sicher und zuverlässig, robust und innovativ.**

Luftfahrzeuge erfordern mitunter die komplexesten Steuerungssysteme, die heute industriell produziert werden können. Diehl Aviation ist bis zur höchsten Stufe der Kritikalität sowohl in der Entwicklung, der Produktion als auch in der weltweiten Betreuung ein bevorzugter Partner der Flugzeughersteller. So überzeugt die Qualität dieser anspruchsvollen Produkte durch eine hohe Zuverlässigkeit über die komplette Lebensdauer des Flugzeugs sowie eine maximale Sicherheit und Verfügbarkeit durch redundante Systeme. Hinzu kommen die konsequente Ausrichtung an individuelle Kundenanforderungen und das grundlegende Verständnis, dass technisches Know-how stets untrennbar mit

einem Höchstmaß an Verantwortung verbunden sein muss. Denn die Sicherheit der Passagiere und Flugzeuge ist mit den Produkten und Services von Diehl Aviation unmittelbar verbunden.

Mit der kontinuierlichen Entwicklung wegweisender Innovationen ist Diehl Aviation auf beinahe allen gängigen Plattformen mit an Bord: von Großraumflugzeugen über Lang-, Mittelstrecken- und Regionalflugzeugen bis hin zu Hubschraubern und militärischen Luftfahrzeugen. So unterschiedlich die einzelnen Plattformen und technischen Herausforderungen auch sein mögen – die Leidenschaft für die Luftfahrt ist universell. Daher sorgen Lösungen, die diese Leidenschaft beflügeln, auch in Zukunft für Begeisterung.

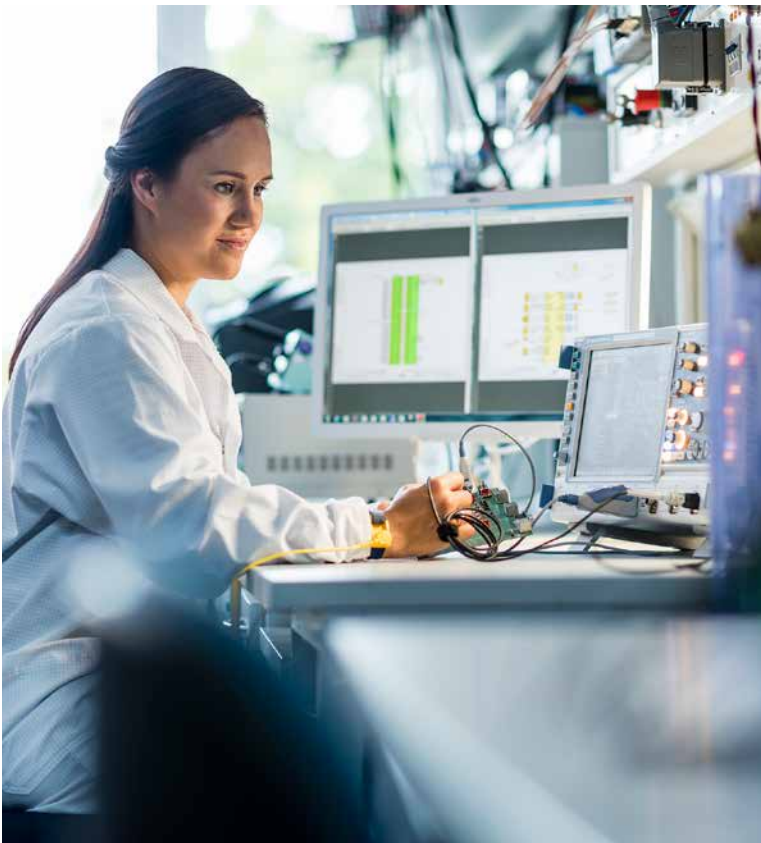
---

Mit Kompetenz auf Nummer sicher: die aufwendigen Tests der eigenen Systeme.



## Mit führenden Lösungen die Zukunft im Blick.

Wie prüft man anspruchsvolle Technik? Mit Fingerspitzengefühl.



Schlichtes Gehäuse, ausgeprägte Kompetenz: Integrierte Modulare Avionik.





Viele Entwicklungen von Diehl Aviation gelten branchenweit als wegweisend und sind aus der täglichen Praxis heute nicht mehr wegzudenken. So ist beispielsweise kein Passagierflugzeug des größten europäischen Herstellers ohne das Hochauftriebssystem von Diehl Aviation im Einsatz. Weitere Kernkompetenzen wie die Bereiche der Integrierten Modularen Avionik, der Türsteuerungssysteme und Sensorik sowie der Cockpit-displays verdeutlichen die Bedeutung des Unternehmens für die internationale Luftfahrtindustrie. Individuelle und hochfunktionale Kabinenmanagementsysteme ergänzen das umfangreiche Portfolio.

Das Kabinen Management System bildet die Schnittstelle zwischen technischer Ausrüstung und Kabinenpersonal. Es überwacht und kontrolliert die Funktionen innerhalb der Kabine: Beleuchtung, Passagieranzeigen und Service-ruf, Bordküche und Waschräume sowie Wasser- und

Abfallsysteme. Durch den modularen Aufbau lässt sich das System auch problemlos an hochspezifische Anforderungen anpassen. Es kann sowohl als Komplettsystem als auch ergänzend zu vorhandenen Kabinen Management Systemen eingesetzt werden.

Das Kabinen Management System ist speziell für den Einsatz in der Kabine ausgelegt. Es dient den Flugbegleitern als zentrale Schaltstelle, mit der sie alle Funktionen in der Kabine kontrollieren und steuern können. Dies erfolgt über eine sehr einfach zu bedienende Benutzeroberfläche – dem Flight Attendant Panel. Neben den Funktionen für die Kabinenbesatzung verfügt das System auch über umfangreiche Wartungs- und Selbsttestfunktionen. Eigens entwickelte Softwaretools unterstützen die Flugzeughersteller bei der Einrüstung und Konfiguration des Kabinen Management Systems in der Endmontage.



Die Schaltzentrale, mit der das Kabinenpersonal beispielsweise die Beleuchtung steuert.

## Lichtkonzepte, die gleichmäßig beleuchten und emotional berühren.

---

Unverzichtbare Effizienz: perfekt ausgetaktet und automatisiert.



---

Trotz maschineller Präzision – das menschliche Auge ist unersetzlich.



## **Komfort, Ökonomie und reichlich Raum für neue Ideen.**

Die Wirkung des Lichts ist für das menschliche Wohlbefinden von elementarer Bedeutung – eine Tatsache, die speziell für Flugpassagiere relevant ist. Aufgrund der anspruchsvollen Rahmenbedingungen in der Kabine wird das Komforterlebnis in besonderem Maße durch die Beleuchtung beeinflusst. So kann durch die Anpassung der Lichtstimmung an einzelne Flugphasen und an die Tageszeit am Ankunftsort Jetlag messbar reduziert werden. Durch die Verwendung von sehr kurzen, einzeln ansteuerbaren LED-Modulen können auch komplexe Szenarien realisiert werden. Fließende Übergänge lassen sich in nahezu allen Farben umsetzen – eine Simulation von Sonnenuntergängen wirkt mit dieser Technologie täuschend echt. Doch die Zukunft bringt noch mehr: Neue technologische Entwicklungen ermöglichen

beispielsweise eine Drei-Klassen-Beleuchtung – von Basic Functional Illumination über Mood Lighting & Branding bis hin zu Smart-Surface-Visualisierungen. So entstehen völlig neue Komfort- und Alleinstellungsmerkmale und damit möglicherweise auch neue Einnahmequellen für OEMs und Fluggesellschaften.

Innovative Konzepte und beispiellose Lichtqualität sind zwei wesentliche Faktoren, die die führende Position von Diehl Aviation ausmachen. Auch Wirtschaftlichkeit ist ein relevanter Aspekt. Günstige Anschaffung, geringes Gewicht, hohe Lebensdauer, energiesparender Betrieb und optimierte Wartung – der Gesamtaufwand bei der Kabinenbeleuchtung von Verkehrsflugzeugen kann mit den LED-basierten Beleuchtungskonzepten von Diehl Aviation signifikant gesenkt werden.

---

Harte Prüfung: wenn Leuchten im Test um die Wette strahlen.



# Kompromissloser Dauerbetrieb: In den Labors von Diehl müssen alle Leuchtmodule Farbe bekennen - allem voran in reinstem Weiß.

---

Hand in Hand:  
das LED-Know-how bei  
Diehl Aviation und die  
Expertise der LED-Hersteller.



---

Detailverliebt: Als führender  
Anbieter für Systeme der Kabinen-  
beleuchtung achtet Diehl Aviation  
auf jedes Detail.



---

Harte Prüfung: Die LED-Leuchten  
werden im Rahmen von ausgiebi-  
gen Testläufen überprüft.

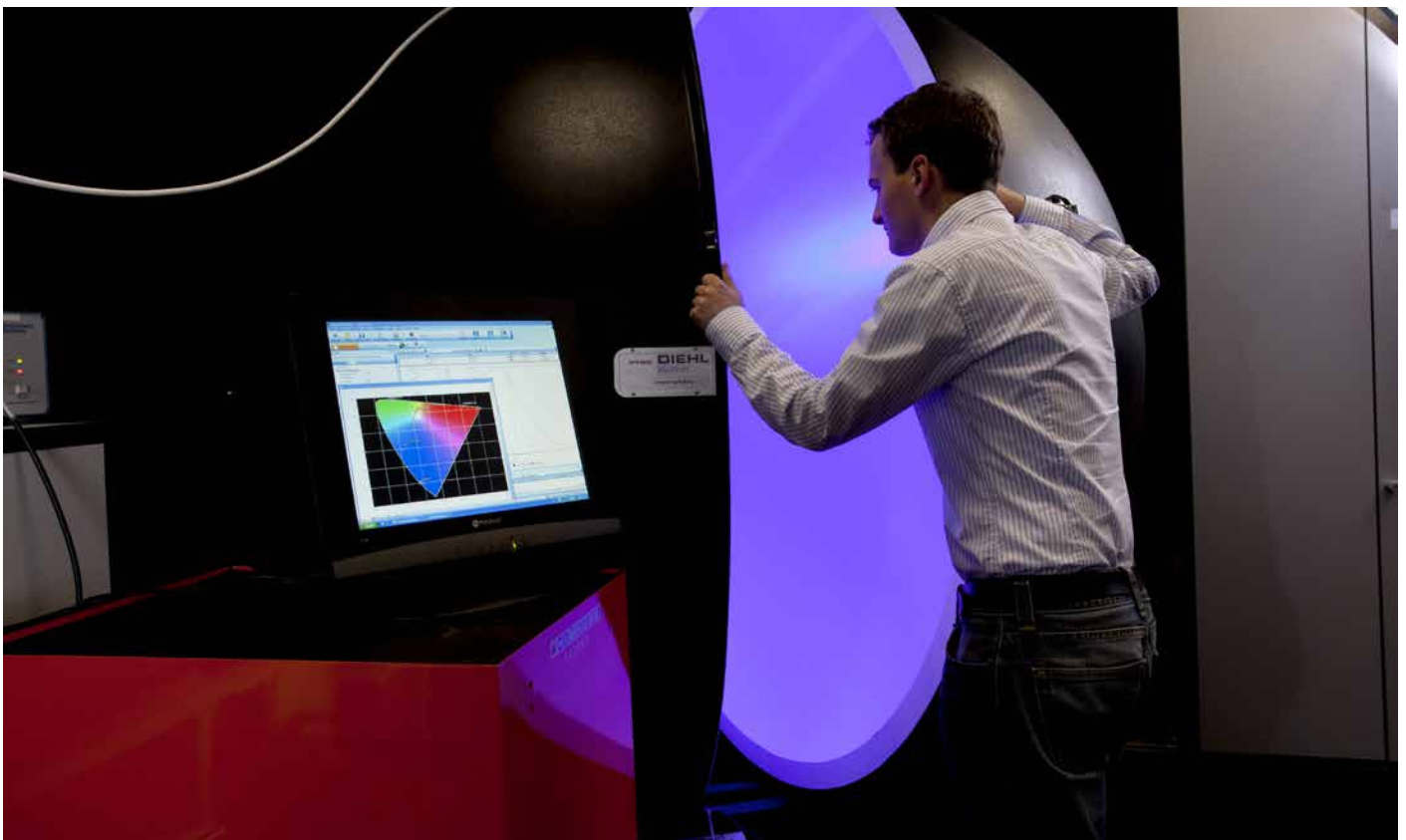
Das europaweit einzigartige Light Verification Center von Diehl Aviation liefert den perfekten Rahmen für anspruchsvollste Testverfahren. In dieser Forschungsumgebung werden die objektiven Vorteile der LED-Technologie exakt auf die Verhältnisse in der Flugzeugkabine abgestimmt. Das Ergebnis sind Beleuchtungssysteme, die ein Optimum an Qualität und Präzision auch entlang eines sehr langen Lichtbandes erzielen. Neben perfekt abgestimmtem farbigem Licht gilt dieser hohe Anspruch insbesondere auch für reinweiße Kabinenbeleuchtungen.

Auf dem Weg hin zu einer homogenen Lichtsituation stellt sich eine weitere Herausforderung: Jeder Flugzeughersteller hat verschiedene Flugzeugfamilien, und so

ergibt sich eine Vielzahl unterschiedlicher Kabinenverkleidungen mit variierenden Radien, Oberflächen und Paneelen. Außerdem werden von Projekt zu Projekt ganz individuelle Ansprüche formuliert. Für eine gleichmäßige Ausleuchtung werden daher die CAD-Daten der Kabine mit den optischen Daten der Leuchten verrechnet. Vieles kann so bereits am Bildschirm optimiert werden. Im Light Verification Center findet zusätzlich die mechanische und elektrische Integration der Beleuchtungssysteme in einem realistischen kundenspezifischen Kabinenmodell statt. So können die Entwickler den Entstehungsprozess gemeinsam mit den Kunden in realer Umgebung steuern.

---

Gleichmäßige Beleuchtung:  
homogenes Licht über das  
gesamte Farbspektrum hinaus.



## Kabinenausstattung neu definiert: elegante Oberfläche mit intelligentem Innenleben.

Individuell, kratzfest und leicht – Digital Printing sorgt für mehr Kreativität in der Kabine.



Für die Produktion der Kabinenausstattung benötigt man viel Know-how – und ebenso viel Platz.



**Bei den Sidewalls von Diehl Aviation liegen Styling und Technik ganz auf einer Linie.**

Mit Dekorfolien und Lacken werden aus den Sidewalls auch äußerlich absolute Maßanzüge. Das Corporate Design der Airlines wird in enger Absprache adaptiert und, entsprechend den anderen Kabinenelementen, individuell angepasst. Nicht minder interessant sieht es hinter der ansprechenden Oberfläche aus. Aufwendige gewichtsoptimierte Konstruktionen aus modernsten Werkstoffen und die intelligente Integration von verschiedenen Steuerungselementen machen aus einem einzelnen Kabinenbauteil eine anspruchsvolle Systemkomponente. Die ausgefeilte Wabenstruktur bietet neben einer sehr hohen Steifigkeit auch die

Möglichkeit, vielfältige Geometrien umzusetzen. Das beeindruckende Leichtgewicht von weniger als einem Kilogramm pro Quadratmeter machen die Wabentechnologie zum unverzichtbaren Konstruktionsmerkmal der Sidewalls. Der direkte Einbau am Standort der Flugzeugendmontage ist ein logistisch besonders wichtiger Aspekt.

Durch den Einsatz der vielfältigen Lichtlösungen von Diehl Aviation entstehen kundenspezifische hochfunktionale Kabineninterieurs, die praktisch keine Wünsche offenlassen. Optionen wie etwa elektrische Windowshades sind beispielhafte Elemente für den schier unbegrenzten Individualisierungsgrad der ganzheitlichen Lösungen von Diehl Aviation.

---

So sieht Qualität aus: Endabnahme einer Seitenwand mit perfekt ausgebildetem Fenstertrichter.



## Leichter, als man denkt - auch in der Bedienung.

---

Ein Roboter markiert per Laser die  
exakte Position für die Montage  
von Kabelhaltern.



---

Bei der Elektromontage eines  
Türrahmenbauteiles ist  
Fingerspitzengefühl gefragt.





**Hatracks von Diehl Aviation:  
viel Raum für neue Ideen.**

Mit der jahrelangen Erfahrung in der Herstellung von gewichtsoptimierten Plug-and-play-Hatracks gilt Diehl Aviation heute weltweit als renommierter Spezialist. Die Hatracks werden sowohl als Fixed Bins wie auch als Moveable Bins konstruiert. Als Weiterentwicklung der Moveable Bins erfreuen sich die Bins mit Kraftunterstützung aufgrund ihrer optimierten Handhabung heute großer Beliebtheit. Die integrierte Bedienungshilfe erleichtert das Öffnen und Schließen für die Passagiere und Flugbegleiter in ganz erheblichem Umfang.

Um die Installation der Hatracks in der Endmontage-Linie zu erleichtern, werden einige Systeme, wie beispielsweise die Illumination Ballast Unit (IBU), von Diehl Aviation bereits in Laupheim vollständig integriert. Mithilfe eines hochflexiblen Werkzeugkonzepts sind verschiedene Spacervarianten auf jede Geometrie und Größe individuell anpassbar. Die Spacer sind weit mehr als bloße Lückenfüller und können als wertvolle Ablageflächen für Erste-Hilfe-Kästen, Decken oder anderes genutzt werden.

---

Optimale Vorbereitung für die Endmontage: Integration einzelner Systeme bereits in der Produktion.



## Galleys und Monumente von erfahrenen Spezialisten.

Gutes Design sieht nicht nur gut  
aus. Funktion und Bedienkomfort  
machen den Unterschied.



**Diehl Aviation hat sich mit der Entwicklung, Herstellung und Wartung von qualitativ hochwertigem Kabineninterieur weltweit einen Namen gemacht.**

Seit mehreren Jahrzehnten gehören Bordküchen zur Produktpalette des Unternehmens und begeistern bis heute einen stetig wachsenden Kundenkreis. Langjährige Erfahrung und die gelebte Leidenschaft für innovative Lösungen sind die Eckpfeiler des internationalen Erfolgs: Diehl Aviation steht für hochmoderne Leichtbauweise und exzellente Produktqualität, die nicht nur besonders robust ist, sondern im täglichen Einsatz auch mit vielen funktionalen Ausstattungsmerkmalen überzeugt.

Vom Standort in Hamburg aus beliefert Diehl Aviation weltweit namhafte Airlines, Flugzeughersteller und Completion-Center. Die Bordküchen, Stauräume und Trennwände werden im eigenen Hause entwickelt und produziert. Dadurch können die Entwicklungsingenieure und Fertigungsfachleute annähernd alle individuellen und technisch machbaren Kundenwünsche gewichtsoptimiert umsetzen. Diehl Aviation kann alle Kabinenelemente sowohl als maßgeschneiderte Einzelprodukte als auch in Serie herstellen und somit verschiedensten Kundenanforderungen mit hoher Flexibilität begegnen.

---

Montage einer A380-Bar für die First Class.



## Servicequalität braucht den Blick fürs Ganze.

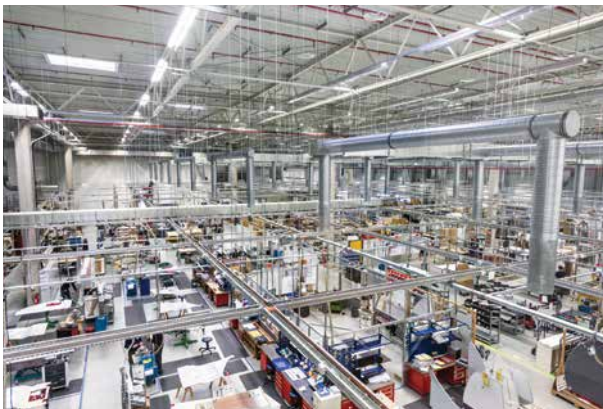
---

Zuschnitt der Dekorfolien für  
eine Bordküche.



---

Eine Galley wird beim „Testing“  
auf Herz und Nieren geprüft.



---

Der Blick in die Produktionshalle  
bei Diehl Aviation.

Ob eine Kabine den hohen Anforderungen des täglichen Einsatzes über Jahre gerecht wird, entscheidet sich nicht selten an ausgeklügelten Detaillösungen. Diverse kleinere und spezielle Kabinenbauteile machen den Unterschied. Das Segment der Monumente umfasst Lösungen für kleine Stauräume (Doghouses), Trennwände (Partitions) und komplexe Stauschränke (Stowages) oder auch für die modernen Business-class-Bars.

Moderne Flugzeugkabinen müssen heute sehr flexibel einsetzbar sein. Die optimale und einfache Anpassung der Kabine an gewünschte Strecken und weitere Bedürfnisse wie mehr Raum für Catering oder Gar-

derobe sind einfach und schnell mit der Stowalley möglich. Die kombinierte Stowalley ist ein vielseitiges Monument, das durch seine einfache Wandelbarkeit diese Anforderungen optimal erfüllt. Flexibel und praktisch –, mal als Ablagefach im Sommer, mal als Garderobenfach im Winter – die Stowalley ist vielfältig einsetzbar.

Ein breites Angebot an Serviceleistungen für alle gelieferten Produkte ergänzen das Portfolio von Diehl Aviation: vom Produktsupport und der Bereitstellung von Ersatzteilen über die zuverlässige Durchführung von Reparaturen und des Testings bis hin zur Umsetzung verschiedener Retrofit- und Modifikationswünsche.

---

Qualität zeigt sich im täglichen Einsatz – und im Rahmen vielfältiger Serviceleistungen.



## Herausragende Sanitärösungen und Kabinenmodule.



---

Auch die inneren Werte zählen:  
Lavatories bieten viel mehr als  
eine ansprechende Oberfläche.

**Anspruchsvollen individuellen Kundenanforderungen begegnet Diehl Aviation mit routinierter Umsetzung unter Einsatz modernster Technologien.**

Mit der Konstruktion und der Herstellung von Bordtoiletten für die Airbus-Flugzeugfamilie hat sich Diehl Aviation bereits seit vielen Jahren als zuverlässiger und innovativer Lieferant etabliert. Darüber hinaus ist das Unternehmen weltweit als bevorzugter Herstellungs- und Instandhaltungspartner für namhafte Fluggesellschaften und bedeutende Umrüstbetriebe tätig. Im Zuge der ständig steigenden Anzahl von Flugzeugen gewinnt auch die kompetente Unterstützung mit individuellen Umrüstlösungen von Diehl Aviation stetig an Bedeutung.

Durch die kompakte Bauweise kann die Kabine noch effizienter ausgelegt werden. Bis zu sechs zusätzliche Sitzplätze sind möglich. Dennoch steht der Komfort an erster Stelle und führt zu einem echten Alleinstellungsmerkmal: mit akzentuiertem Licht, berührungslosen Bedienelementen und hochwertigen Oberflächen.

Diehl Aviation bietet Sanitärösungen von höchster Qualität und mit dem Anspruch, individuelle Kundenanforderungen präzise umzusetzen. Wirtschaftlichkeit und Flexibilität gehen dabei Hand in Hand mit maximalem Komfort und ansprechender Ästhetik. Dank des modularen Designs kann eine komplette Einheit einfach und schnell in jedem Flugzeug, in jeder Klasse und an jeder Position eingesetzt werden. Gänzlich unabhängig von einem spezifischen Kabinenlayout.

---

100 Prozent Komfort: Futuristische Lavatory mit edlen Oberflächen und angenehmem Licht.



## Die Trauminsel fliegt mit: Waschräume, Toiletten und mehr.

---

**Detailliert:** Eine fundierte Planung ist der Schlüssel der ganzheitlichen Systemlösung.



---

**Konzentriert:** Der Wasseraufbau für die A330 in der Vormontage.



---

**Sicher:** Umfangreiche Funktionstests bestätigen kontinuierlich die hohe Qualität der Toiletteneinheiten.



**Wo Kernkompetenzen auf Systemverantwortung treffen.**

Ausgehend von der jahrelangen Erfahrung in der Entwicklung von Bordtoilettensystemen, bedient Diehl Aviation heute eine kontinuierlich wachsende Klientel mit Umrüstungslösungen für bereits fliegende Flotten: von Duschen über Umkleidekabinen bis hin zu komfortablen Badezimmern. Neben namhaften Flugzeugherstellern und Fluggesellschaften gehören auch Ausstattungs- und Wartungsunternehmen zu den Kunden des Unternehmens.

Mit der steigenden Anzahl an Langstreckenflügen und Flugzeugen mit Großraumkabinen erhöht sich der Bedarf an Waschräumen und Bordtoiletten. Diehl Aviation bietet in diesem Zusammenhang einige völlig neue Lösungen und hochinnovative Konzepte, die die technischen Anforderungen an die Werkstoffe einerseits und die Kundenwünsche andererseits perfekt in Einklang bringen.

Endmontage A380 Crew Lavatory vor dem Cockpit.



Erfolgsspur: Die Lavatories von Diehl Aviation sind weltweit im Einsatz.



## Frische Ideen und kompromisslose Sicherheit.

---

Die Realität ist der Maßstab:  
Testen aller Versorgungssysteme  
in originalgetreuer Größe.



---

Präzise: In der Montage  
beweist jede Mitarbeiterin und  
jeder Mitarbeiter, was made  
by Diehl Aviation bedeutet.



**Diehl Aviation überzeugt Kunden weltweit mit Systemlösungen für die Wasserversorgung und Abwasserentsorgung sowie für Branderkennung und Klimatisierung.**

Mit innovativen Neu- und Weiterentwicklungen erfüllt das Unternehmen selbst anspruchsvollste Kundenanforderungen – von der ersten Systemspezifikation bis hin zur konstruktiven Detailentwicklung einschließlich der dazugehörigen Softwareentwicklung. Mit seinen modernen Komplettsystemen, die höchsten Qualitätsstandards entsprechen, ist Diehl Aviation seit vielen Jahren Systemlieferant auf dem Gebiet der Frisch- und Abwassersysteme. Darauf aufbauend gehören die gesamtverantwortliche Systemintegration sowie

die Verifikation an originalgetreuen System-Testständen zum Leistungsspektrum. Auch im Bereich Air Management überzeugt das Unternehmen mit jahrzehntelanger Erfahrung und innovativen Entwicklungsleistungen. Sei es die Kühlung von Speisen und Getränken oder die Klimatisierung des Kabinenraums: Die große Bandbreite an Air-Management-Produkten trägt bedeutend zum Komfort und zur Sicherheit der Passagiere bei. Auch in der Entwicklung und Fertigung von Komplettlösungen für Rauchwarnsysteme – für Flugzeuge und Schienenfahrzeuge – zählt Diehl Aviation zu den weltweit Innovativsten. Rauchmeldesysteme sind unentbehrlich für die Sicherheit an Bord, denn sie leisten nicht nur die Rauchfrüherkennung und Brandmeldung, sondern auch das gezielte Ansteuern der Brandbekämpfungsanlage.

---

Kein Problem mit Unterdruck: Test des Abwassertanks für den sicheren Betrieb bei Umgebungsdruck.



## Durchatmen und wohlfühlen.



Diehl Aviation gewährleistet bei sehr großen Luftführungssystemen einen geräuscharmen Betrieb.

**Eine gute Klimaanlage kann man weder sehen noch hören, erst recht nicht riechen – ja noch nicht einmal spüren.**

Bei Diehl Aviation wird seit Jahren auf modernste Technologien gesetzt, die den Einsatz von Kohlefaser und Glasfaserkunststoffen auch bei komplexen Geometrien ermöglichen. Mit Foam Ducting löst Diehl Aviation eine weitere technische Herausforderung: Um Kondensation zu verhindern, müssen die Zuluftleitungen isoliert sein. Ein spezieller geschlossenzelliger Schaum ist hierbei der Schlüssel zu einem dichten und gleichzeitig

optimal isolierten System. Semi-Rigid-Klimarohre sind bis zu 40 Prozent leichter als herkömmliche Verbundrohre. Beeindruckend ist auch die Qualität. Systeme von Diehl Aviation überdauern den Lebenszyklus eines Flugzeugs ohne jegliche Wartungsarbeiten. Nur die Filterelemente müssen in regelmäßigen Intervallen geprüft werden.

Unter Einsatz spezieller Schalldämpfungs- und Luftleitmaßnahmen zählen die Klimälösungen von Diehl Aviation übrigens zu den geräuschärmsten Systemen ihrer Art.

---

Diehl Aviation fertigt leistungsfähige Luftführungssysteme in unzähligen Varianten.



---

Laminieren eines Luftführungsrohres für die Strömungsregulierung im Rahmen der Kabinenversorgung.



---

Montage einer A380-Luftführung für den Notfall-Druckausgleich zwischen Main- und Upper-Deck.

## Die Kabine im neuen Glanz – stets aktuell.

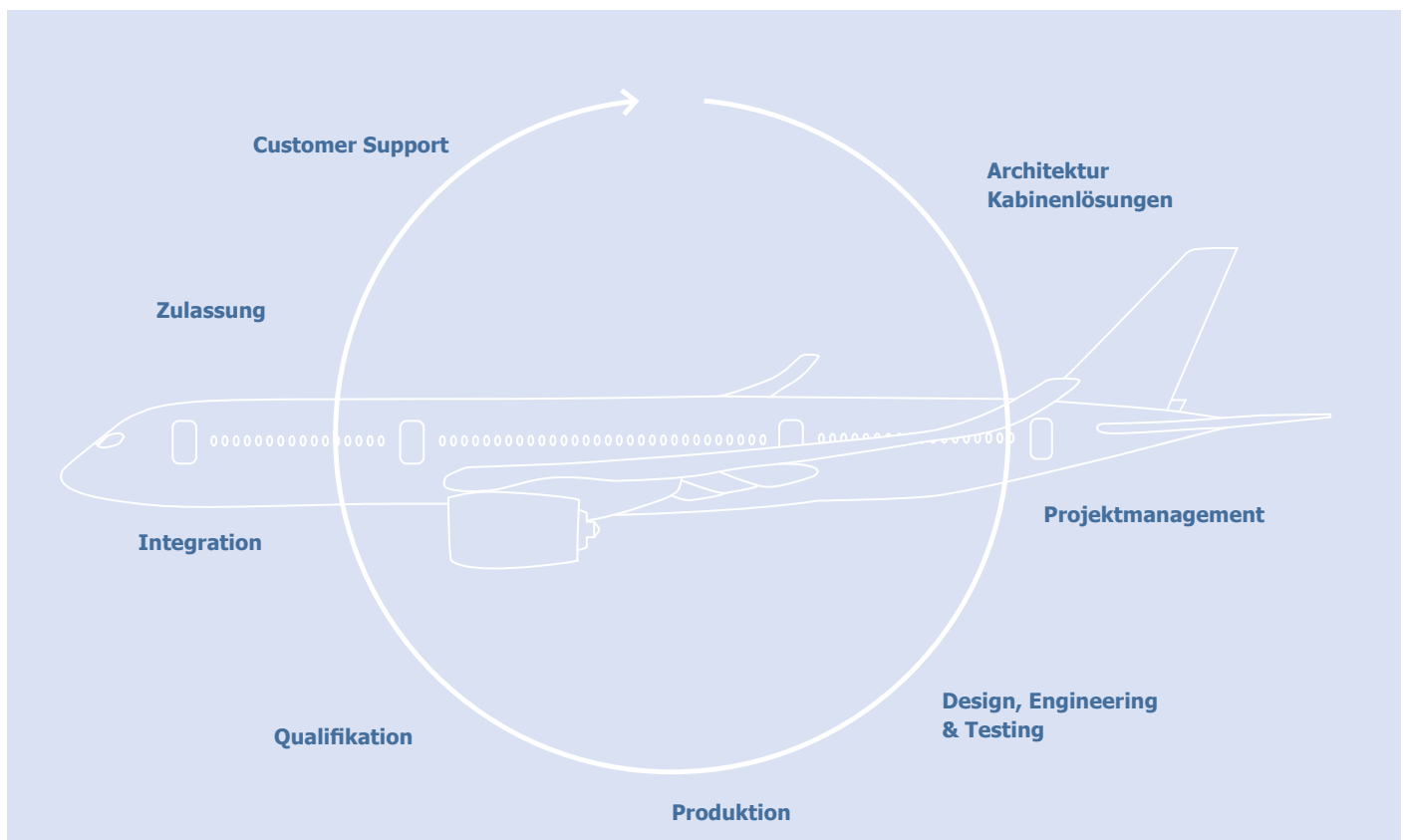
### Retrofit als One-Stop-Service.

Mit dem Ausbau des Bereichs Retrofit als eigenständiges Geschäftsfeld etabliert Diehl Aviation einen neuen Schwerpunkt. Durch die Integration aller Retrofit-Aktivitäten in einer gemeinsamen Organisationseinheit ist es jetzt möglich, umfassende Produkt- und Servicepakete anzubieten oder – gemeinsam mit dem Kunden – innovative Individuallösungen zu entwickeln. Nie war es einfacher und effizienter, die Kabinenausstattung über die komplette Lebensdauer des Flugzeugs in kurzer Zeit zu erneuern – sowohl für große als auch für kleine Fluggesellschaften.

### Full-Solution – Full-Service: von der Beratung über die Planung bis hin zur Entwicklung, Fertigung, Integration und Zulassung.

Wer eine Umrüstungslösung für Produkte und Systeme aus einer Hand erwartet, braucht einen kompetenten Partner, der in allen Teilbereichen zu Hause ist. Als erfahrener Full-Solution-Provider bietet Diehl Aviation alles: von der Erstberatung und den Planungsleistungen über die Umsetzung der Entwicklungs- und Fertigungsaufgaben bis hin zur zugelassenen STC-Integration (Supplementary Type Certificate). Kundenwünsche effizient zu erfüllen heißt, die komplette Prozesskette inklusive sämtlicher Einzelservices jederzeit sicher abzubilden. Deshalb arbeitet bei Diehl Aviation ein

Die Komplettlösung überzeugt, auf die Einzelservices ist Verlass.



ganzes Team ausgewiesener Airlinespezialisten. Hinzu kommt die gleichbleibende und führende Qualität, die durch standardisierte hochindustrialisierte Prozesse sichergestellt wird.

Von den langjährigen Erfahrungen mit Produktprogrammen für Flugzeughersteller und der damit verbundenen Stellung als einer der führenden Lieferanten für Kabinen- und Systemlösungen profitiert auch der Airline- und MRO-Kunde. Diehl Aviation bietet aufgrund der Marktposition des Unternehmens ein breites Spektrum an Retrofit-Expertise. Neben den eigenen Standorten verfügt Diehl Aviation über ein global aufgestelltes Partnernetzwerk und gewährleistet somit auch Kundenberatung vor Ort.

Um die jeweils effizienteste Umsetzung individueller Kundenwünsche bei möglichst kurzen Lieferzeiten zu realisieren, spielt eine fundierte Beratung eine wesentliche Rolle.

Durch das breite Lösungsportfolio und die optionale Integration aller Kabinenbauteile aus einer Hand ist die gewichts- und kostenoptimierte Kombination aller denkbaren Kabinenmonumente möglich.

Diehl Aviation bietet als Partner der Airlines die gesamte Kompetenz eines langjährigen Produkt- und Systemlieferanten.

---

Spezialisten, die zuhören, und Experten, die Kundenwünsche erfüllen.



**Neugierig bleiben  
ist keine Strategie.  
Es ist eine Haltung.**

CCA-Gewinner 2017: große  
Freude über den Gewinn des  
Awards.



**CRYSTAL  
CABIN  
AWARD®**  
WINNER 2017





**Intensive Forschungs- und Entwicklungsarbeit und eine kontinuierliche Zusammenarbeit mit Instituten und Hochschulen charakterisieren die Motivation des gesamten Unternehmens: stets den entscheidenden Schritt voraus zu sein.**

**Smart Surface Visualization – völlig neue Anwendungen mit innovativen Projektionssystemen**

Die Pioniere des Mood Lightings haben Beleuchtung schon einmal neu definiert. Typisch, dass am „next big thing“ bereits gearbeitet wird: Mit speziellen Projektoren, Steuerungen und Software könnte in Zukunft jede Kabine zu einem 360-Grad-Kino werden.

**Eine intelligente, energieautonome, kommunizierende Kabine – klingt wie Zukunftsmusik**

Mag sein. Jedenfalls wird sie derzeit bei Diehl Aviation komponiert. Mit der Kabine auf Brennstoffzellenbasis nähern sich die Entwickler von Diehl Aviation dieser Vision.

**DACAPO® MAGIC®:**

**der wasserstofffreie Brennstoffprozess**

Der Energiebedarf in der Kabine sollte nicht nur effizient und sicher, sondern auch umweltfreundlich gedeckt werden. Die Lösung: Ein kompaktes Trolley-Kraftwerk auf Basis einer Propylen-Glycol-Wasser-Mischung. Hier wird genau so viel Wasserstoff herausgelöst, wie für den gewünschten Energiebedarf erforderlich ist.

**Ausgezeichnet mit dem Crystal Cabin Award:**

**Powerline Communications im Flugzeug**

Daten über das Stromnetz? Im Haushalt Normalität – in Flugzeugen bisher nicht möglich. Der Trend zum „More Electrical Aircraft“ steigert die Komplexität der Verkabelung. Zusammen mit der Universität Luzern hat Diehl Aviation deshalb die Powerline Communications für Flugzeuge entwickelt. Weniger Kabel sind weit weniger wartungsintensiv, und das Gewicht wird deutlich reduziert.

DACAPO® MAGIC®:  
wasserstofffreier Brennstoff-  
prozess von Diehl Aviation.



## **Der weltweite Kundendienst von Diehl Aviation – partnerschaftlich, kompetent und zuverlässig.**

- TECHNICAL ON-SITE SUPPORT
- AOG-SERVICES
- TECHNICAL ENGINEERING SUPPORT
- REPAIRS
- TECHNICAL PUBLICATIONS
- TRAINING
- WORLDWIDE SPARES DISTRIBUTION

Maximale Kundenorientierung:  
das 360°-Service-Programm von  
Diehl Aviation.



**Ob Avionik, Bordküchen oder Kabinenverkleidungen – ein ausgeklügeltes Kundendienstnetzwerk stellt sicher, dass alle Produkte von Diehl Aviation über den gesamten Lebenszyklus des Flugzeugs stets in besten Händen sind.**

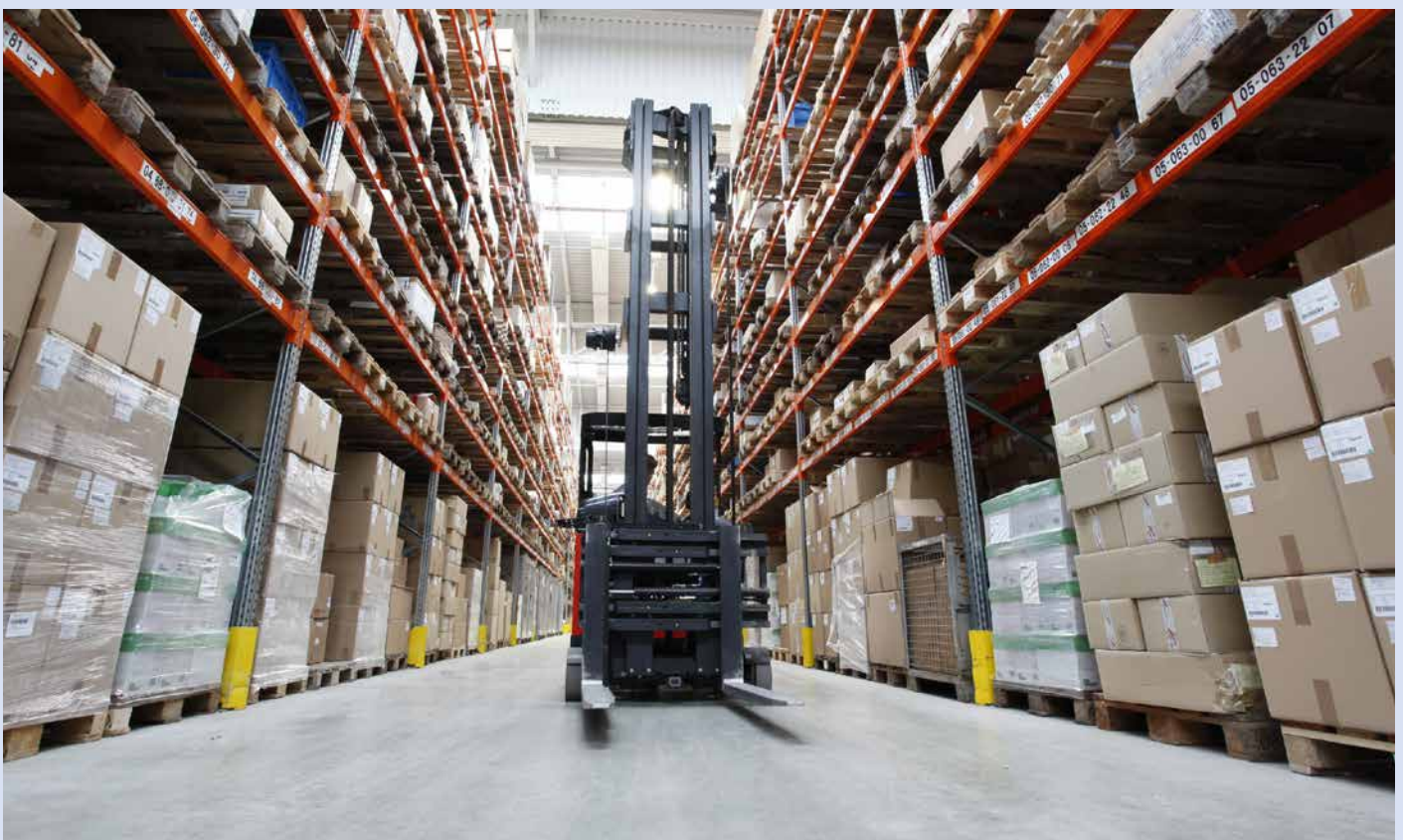
Diehl Aviation betreibt in den drei großen Weltregionen Customer Support Center. Diese leisten weit mehr, als die benötigten Ersatzteile und -geräte zum gewünschten Zeitpunkt bereitzustellen und Reparaturen schnell und in OEM-Qualität auszuführen. An diesen Stützpunkten wird der Kundendienst und das damit verknüpfte Dienstleistungsportfolio je nach Flotten, aktuellen Markttrends und vor allem nach individuellen Kundenbedürfnissen kontinuierlich weiterentwickelt.

Für zusätzliche Flexibilität und maximale Kundenorientierung sorgt das von Diehl Aviation mitbegründete Dienstleistungsunternehmen OEMServices. Unter diesem gemeinsamen Dach organisieren mehrere kompetente Luftfahrtzulieferer im Auftrag der Luft-

fahrtgesellschaften die Logistik und die operationelle Verfügbarkeit der Produkte.

Als Partner der Luftfahrtindustrie ist Diehl Aviation mit der ganzen Bandbreite des technischen Supports stets an der Seite der Kunden. Neben Fehleranalysen, Reparatur- und Instandhaltungsleistungen sind die technische Dokumentation und eine umfassende Beratung – auch vor Ort – wichtige Bestandteile des Serviceprogramms. Maßgeschneiderte Trainings für das Wartungspersonal und ein kontinuierlicher Austausch über das Produktverhalten unterstützen zudem den sicheren und effizienten Einsatz aller Produkte. Hierzu werden die Customer Support Center von Produktspezialisten aus den heimatischen Entwicklungs- und Produktionswerken gezielt unterstützt.

Und falls es doch einmal heißen sollte „Aircraft on Ground“, sind die benötigten Produkte von Diehl Aviation in kürzester Zeit auf dem Weg – jederzeit und an jeden Ort.



## Weltweit zu Hause.

Der Customer Support ist die zentral gesteuerte Einheit, die überall auf der Welt zur Stelle ist, wo kompetente und schnelle Unterstützung benötigt wird. Ob es um Ersatzteile geht, um Reparaturen oder generell um die technische Betreuung. Diehl Aviation ist immer als Partner vor Ort – über den gesamten Lebenszyklus der Luftfahrzeuge hinweg.

- Entwicklung und Produktion
- Produktion
- Kundendienst und On-Site Support (OSS)
- Liaison-Büro



## Plattformen.

Diehl Aviation ist als strategischer Partner der internationalen Luftfahrtindustrie seit vielen Jahren branchenweit anerkannt und wird mit vielen innovativen Lösungen auch in Zukunft eine führende Rolle einnehmen. Das integrierte Produktspektrum von Diehl Aviation besteht aus einer Vielzahl von Kabinenelementen und Avioniksystemen. Produkte und Systeme von Diehl

Aviation sind heute auf allen wesentlichen Plattformen der weltweit führenden Anbieter von Luftfahrzeugen vertreten. Mit einer großen Bandbreite von Kundendienstleistungen hinsichtlich der Wartung und Reparatur bietet Diehl Aviation zusätzlich die unverzichtbare Servicequalität, die der tägliche Flugbetrieb rund um den Globus erfordert.

### Zivil (Auszug)



A300/310 Family  
A320 Family  
A330/340 Family  
A380 Family  
A350 XWB Family  
EC135



737 Family  
747 Family  
767 Family  
777 Family  
787 Dreamliner



Global 7000/8000



Embraer 175/190/195-E2  
Embraer 135/140  
Embraer 170/190  
Legacy 600  
Phenom 100/300



Gulfstream

Gulfstream G280

Militär (Auszug)



A400M  
Tornado  
Eurofighter  
Tiger  
NH90



KC-46

## Flight Control Units

Cockpit Systems

Flight Control Units

## Display Systems

Cockpit Systems

Multi-Function Displays  
Display Management Computer

## Crew Rest Compartments

Noise Masking Unit

## First Class Lavatory

Comfort Modules

First Class Lavatory  
Shower Cabins

## High Lift Systems

Flight Control Systems

Flaps Lever  
Slat Flap Control Computers  
Flight Control Electronics

## Galleys

Service Modules

Classic  
VIP

## VIP Furniture

Service Modules

VIP Furniture

## Window Shades

Floor-to-Floor/Lining

Window Shades

## Special Lights

Interior Lighting Systems

Mood Lighting System  
Dome Lights  
Monument Lights  
Star Sky  
Projections

## Bars

Service Modules

Bars

Ancillary Monuments

## Doors and Slides Management

Utility Systems

Doors and Slides Management  
Sensors

## Door Frames

Floor-to-Floor/Lining

Door Frames

## Cabin Management Systems

## Water Management

Potable Water Tank Module  
Water Treatment Module  
Waste Tank Module  
Vacuum Generators  
Pipes

## Integrated Modular Avionics

Avionic Platforms

Core Processing Input/Output Module  
Common Remote Data Concentrator  
AFDX End Systems

## Air Management

Air Cooling Unit  
Fans

**Safety Systems**  
Safety and Supply Systems

Emergency Power Supplies  
Emergency Lighting  
Floor Path Marking

**Regular Light**  
Interior Lighting Systems

Side Wall & Ceiling Lights  
Spot & Reading Lights

**Lining**  
Floor-to-Floor/Lining

Lining  
Digital Printing

**Side Walls**  
Floor-to-Floor/Lining

Classic  
Decor Cover

**Hatracks**  
Floor-to-Floor/Lining

Movable Bins  
Fixed Bins  
Comfort Bin

**Fire Protection**

Smoke Detector  
Fire Protection Control System

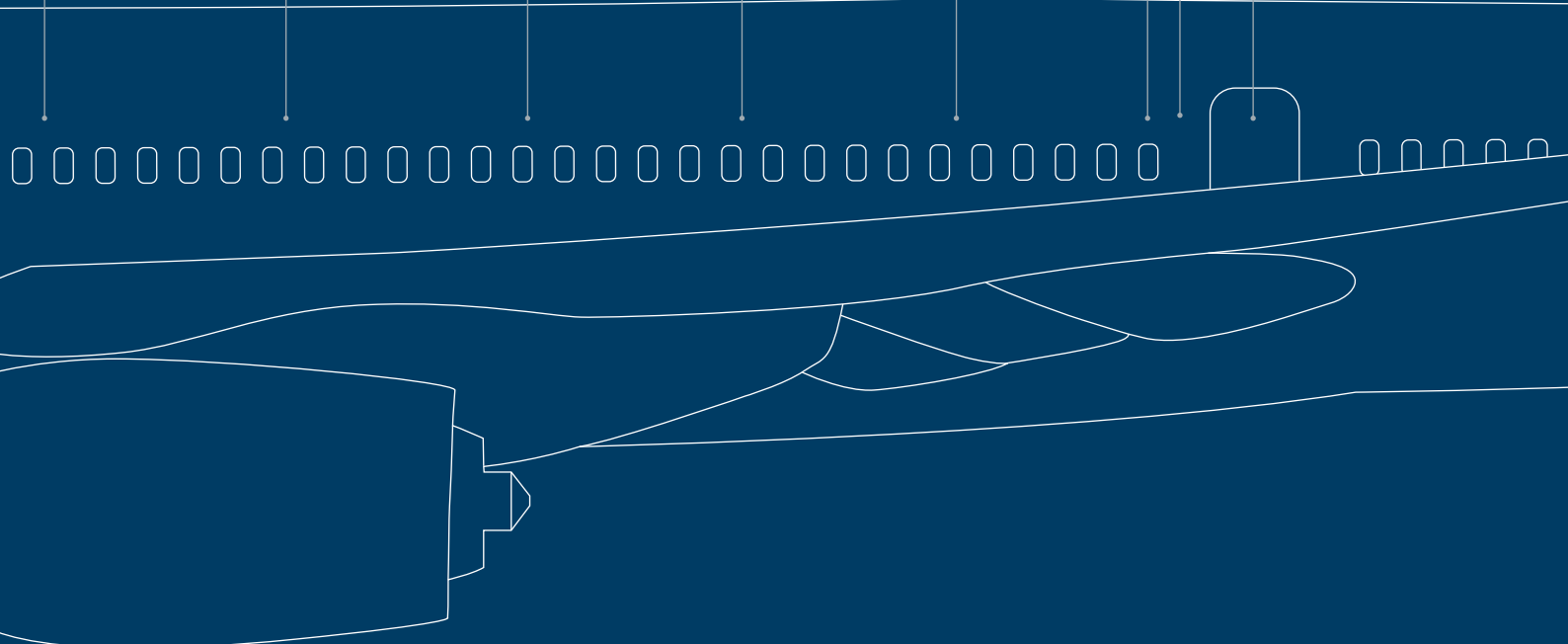
**Standard Lavatory**

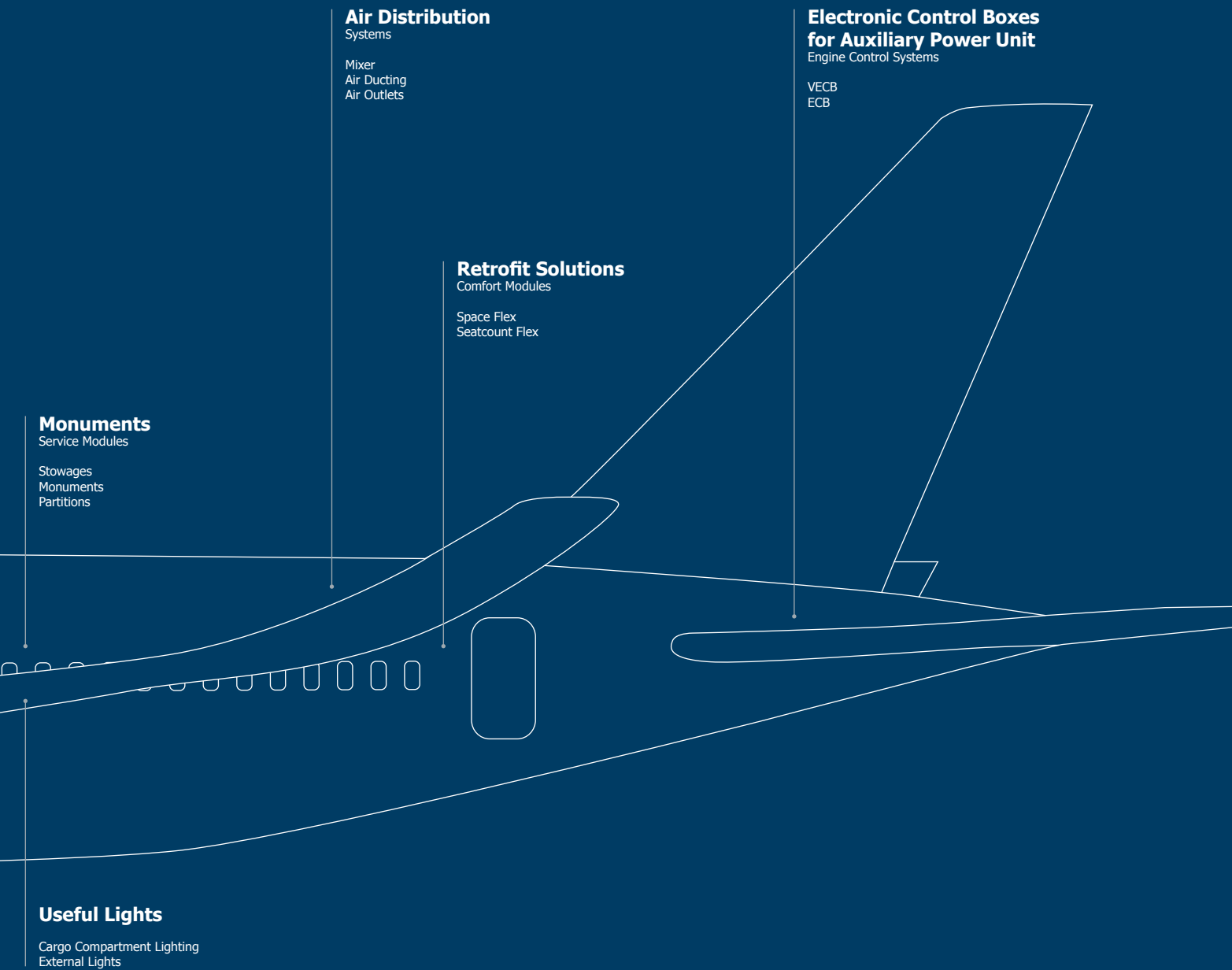
Comfort Modules

Standard Lavatory

**Signs**

Exit Signs  
Custom Signs





### **Diehl Aviation – begeisterter Partner der Luftfahrt**

Wohin auch immer man seinen Blick wandern lässt, vom Cockpit über die Passagierbereiche, die Bordküchen, die Waschräume bis zu den Ruhebereichen für die Crew – praktisch überall wird man auf eine Lösung von Diehl Aviation und seinen Partnern stoßen. Es ist dieser Blick fürs Ganze, der Diehl Aviation so einzigartig macht. Ob als First Tier Supplier der Hersteller oder als Retrofit-Partner der Airlines. Gemeinsam ist fast alles möglich. Climbing higher. Together.



**Come fly with me,  
let's fly, let's fly away**

**Frank Sinatra**

composed by Jimmy Van Heusen,

lyrics by Sammy Cahn.

Diehl Aviation  
Am Flugplatz  
88471 Laupheim  
Tel.: +49 7392 703-0  
Fax: +49 7392 703-1860  
[www.diehl.com/aviation](http://www.diehl.com/aviation)